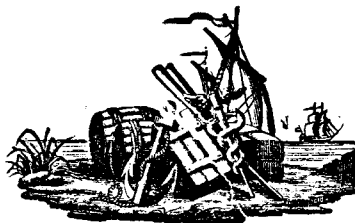


N° 89.

КАН



ТОР

DE AVIS SHIKOMERC.

АНЪЛ 4-лѣ

СЪМБЪТЪ 17 АВГУСТ БЪКЪРЕЩІ.

1840.

Авонація жи капиталъ се фаче ла Канторула де Авис, орі жи че зи, прип Жи ла ДД. секретари Чинст. Окжрмъри, ку патру ръвле пе ан, ши ва къпта де доь орі пе съптъжнъ iar прип Жи. сева тримите ку експедиция фъръ платъ. Gazeta ачаеста есе Марџеа ши Съмбъта.

БЪКЪРЕЩІ.

Булетинула Офіціал Но. 49: копринде челе уртътоаре.

Департаментула Дрептъдїї.

Копіе дупъ циркулареле поручнї тримесе пе ла жудекъторїїле жудецелор ла 19 алулу Іуліе, деат 1840, ку Но. 5601.

Луждн Департаментула жудецелере къ ла улїле дїп Жудекъторїї, тоате лжкръріле асупра черерїлор де жнфїндърї ши ардїкърї де секфеструрї, се съжршеск нумаї де кътре Презїдендїе, фъръ кївзїреа ши гъсіреа ку кале а жптрег Комплектулуї Жудекъторїеї; прип ачаеста съ скріе ачелуї Трїбунал, къ тоате челе лалте лжкрърї жп асеменеа черегї де секфеструрї, урмеазъ спре жплеснїре а се съжршї де кътре Д. Презїдентула пїлнъ ла жпкеере де журнал, iar центру прїїмігеа, саў нъ, а жнфїндърїї секфеструлуї, журналула ва фї тот д'еауна прїїміт ши їскълїт де Жудекъторїе.

Мареле Логофът ал Дрептъдїї Б. Щїрвей.

Булетинула Офіціал Но. 51, копринде челе уртътоаре.

ДЕПАРТАМЕНТУЛА ТРЕБІЛОР ДІН ЛЪЪНТРЪ.

Фїнд къ ла 1-їъ а вїїторулуї Септемврие с'а хотърят а съ фаче жи пресусдвіа Окжрмъригеї жудецулуї Мехедїнцї аледеръ Суптожрмъиторїлор ачелуї жудец, прекум асеменеа ши ла 10 Септемврие ла жудецула Должї, і ла 15 Септемврие ла жудецу Ротанадї. Съ фаче тутулор де овще куноскут ка, тоцї ачеїа че съ сокотеск ку дрепт де а фї алегъторї, соглъсуїт артікулулуї 353 дїп Регуламентула органик, съ се жпфїдїнезе жи пресусдвїїле Окжрмърїлор сус жпсемнтелор жудече, ла презїмеле хотъръте сороаче, спре асъ афла фацъ ла аледере ши а ла вотурїле лор.

Шефула Департаментулуї Міхаїл Гїна.

Но: 4196. Август 2.

— Трежїнцъ фїнд а съ прегътї, де кътре Сфатула Оръшенеск ал ачелїїї Капїтале, прип кумпърътоаре, о кътъдїме де кїле граў де жпнтїа ши алдоїмеа пїлнъ, спре асїгурареа жи де



стхлярїи хьльдхиторїлор. Съ фаче тхтурор де овше кхпоскут ка, вер каре ва вої съ се жисъгчїнезе а да ачелуї сфат асемenea продукт, жи орї че кьгьдїме, съ се жисъгчїнезе жипресуcвїа са пжн ла 15 але кургьторхлуї Август.

Но: 4162; Анхл 1840; Август: 2.

Фїнд кь есте а се вїнде прїн тезат докупїле де алдоїлеа жисемпате не план алтхурї ку пїада Магїстратхлуї, не пропрїетатеа кумпъратъ дела Д. Длор Францї Лаховарї, де ачеїа се фаче де овше кхпоскут ка, орї чїне ва фї дорїтор а'шї кумпъра вр'хн лок дїнтр'ачелеа, съ се арате жипресуcвїа Магїстратхлуї ла 20 шї 31 але уршьторхлуї Август, шї ла 10 але вїиторхлуї Септемврие. кжнд есте а се фаче тьргхїреа.

Но. 1237. Анхл 1840. Август 6.

— Венїтхл аксіхурїлор ачешїї полїтїї не ун ап сокотїт дела 1-її, а вїиторхлуї Септемврие жиаїште, уршжнд а се да прїн стрїгаре де мезат жипресуcвїа сфатхлуї Оршънск, с'аї шї жисемпат зїлїле тезатхлуї ла 14, 17, шї 25, але уршьтоарей лунї. Дрент ачеїа се фаче тхтурор де овше кхпоскут, ка чеї че вор фї дорїторї а лха ачест венїт съ се арате ла Сфатхл Оршънск жн зїлїле маї сус жисемпате кжнд есте а се фаче стрїгареа мезатхлуї.

Т Ъ Р Ч І А.

Жисїїндьрї дела Константїнопол дїн 10 Іуліе копрїнд уршьтоареле: „ Солхл Егїптеан Самї-Бей аї фьхут жн 5 а ачестей лунї о вїзїтъ де лхаре де зїоа вунь ла Дн. Ноартъ, шї жн 7 с'аї живьркат не васхл де вапор „Нїл“ спре а се житурпа ла Александрїа.— Дн ачест порт васхл де вапор француз „ Кочїт“ ку денеше пентру амбасадорхл француз коптеле де Понтоа. Дн 7 аї сосїт аїчеа вапорхл Енглез „Хїдра“ не а кьрхїа корветъ се афль контрадміралхл Енглез Левїс.

Васхл де вапор Росїан „Стеаоа Поларъ“ не каре зї плутїт Д. де Вутенїсф ла Стїрїа, аї

сосїт астьзї дїмїнеагь жн лїманхл де Бхїккере.

Стареа съпгьдїї жн капїталъ есте деплїн жипькьтоаре.

Констїтхцїо пелхл, че зїк кь есте органхл мїнїстерїей шї алте газете, сжнт плїне де овсервацїї пентру трактатхл пьчїхїрїї ориентхлуї жпкеат жнтре челе патру пхтерї фьръ жмпьртхїнїреа Францей, шї рьсхфл стрїгьрї де рьсхвоїї, де жпармаре шї де ажьоцїреа оастей не ускат пжн ла 500,00.) солдацї шї жптьрїреа флотей ку алте 10 vase de лїнїе. Асхпра ачестора зїче Месажерхл де Галїнїанї: Артїкохл Констїтхцїо пелхлї неар тхрхуря, де пх ам цї, кь гхвернхл каре жнтревуїндеагь органе семї-офїцїале, овїчхуеїре а ерта Газетелор ростїрї че сунь ка аменїндьрї, унеорї жнкъ а ле шї жнвїта, жисъ фїнд кь ачеле органе пх сжнт офїцїале анн дар нїчї рьспхнзьтоаре, апої лесне се пот рекета, фьръ а компромета чїлстеа гхвернхлуї. Асемenea с'аї фьхут де Lord Палмерстон жн тхлте ржндурї, шї се сокотеше кь гхвернхл Францей аї їмїтат унеї асемenea пїлде. Нї се паре неапъратъ ачестъ овсервацїе спре а ферї лхтеа де о лартъ де каре пх есте нїчї ун темейї адеврат, кьчї пх поате жнвїпхї, ка доъ статурї прекхт есте Франца шї Англїа съ се жикаере ла чеартъ серїоасъ пентру нїче їнтересурї їмаїнаре (жнкї пхїте). Франца аї зїс кь ва ажїхтора не Мехмед-Алї, ачестъ жисъ пх вреа жнкъ съ зїкь кь еа ва дескїде пентру джнхл рьсхвоїї. Кхвжнхл ажїхтор жисемпнъ маї тхлт о мїжлочїре прїетенеаскь жн фаворхл сьї, каре жпмїжлокхл дорїндей де паче тхтурор пхтерїлор Европей, несмїнтїт ва авеа о дорїтъ їсправъ.

Скрїсорїле венїте ку поцїа дела Константїнопол скрїсе дїн 5 шї 6 але ачешїї лунї, неаї адхс весте кь жн Константїнопол стареа съ пьгьдїї есте вунь, акхт есте съ вїе жн 18 але ачешїа вапорхл дела Константїнопол, їар алте повїтале пх аї венїт жн капїталъ, ка съ адхкь вре о деосевїтъ поутате.

РОСИЯ.

Invalidul Росіан копрінде ұрмътоагеле:

„ Аналіле Історіей Росіей жифьдіншеазъ о мълдїме де фанте остъшениі стрълхчїте шї ероїзшурї, а кърора схвенїре пе тот деауна се ва пьстра де вїгторїме. Корпосул де Кавказ, прїп а са спеціалъ жисьрчїнаре, маї мълт декат амте труппе аре прїлеж а кхледе кхххї поух де дафїнї; жись жи шїрурїле сале нх аъ фост възут пїлда унеї ветехїї атжт де вїланте ка ачеле, каре де кържнд аъ жифьдїшат гарнїзоанеле а маї мълтор тьрїї шї четьдурї жьлцате пе пьшжнтхл мунтенїлор несхххнї дела Кавказ, че сьнт лькуїторї дьршурїлор рьсьрїтене а мьреї Негре.

Ързїндусь ку скопос де а жифьрна хонїїле ачестор чете пе жумьтате сьлватїче, шї маї алес пьлукта лор їндустрїе а дефьїматулуї пегод ку ровїї, ачесте фортїфикацїї аъ фост жппрїмьвара дїп ұрмьпурьреа схпуре атакурїлор лор. Кх пьдежде де а нїмїчї педека че лї с'аъ фост онус жптр'о епохъ жьнд, атжт прїп а лор позїціе кьт шї грехтатеа пе вїрхїть а ко. мунїкацїїлор, ачесте четьдурї нх пуреа прїїмї нїчї ұп ажурор де дїнафарь. Чїркасїенїї аъ фост жптрхїт асупра лор тоате пурерїме шї мїжлоачеле. Дптр'адевьр треї дїп ачеле четьдурї аъ жикьпурт жп мьїїїле лор, жись еле аъ възут ку о славь каре аъ агоїсїт апьрьторїлор мїрареа шї кїар респектхл кхпїлїдїлор лор дшпманї. Опїтелеле челе вїгезе ачелор лалте гарнїзоане с'аъ жакхурхнат де о їсправь маї порочїть. Тоате ачесте четьдурї с'аъ жппротївїт асалтурїлор жпїзїмхїте шї жноїте жп маї мълте рьндурї а мунтенїлор, шї фьрь а се дескуража аъ стьтут ньшв атурнї клнд аъ фост ку пурїнцъ де а ле трїмїте ажурор шї жптьрїре.

Дп ачесть лурть а унеї мьїїї де оаменї де солдадї Росїенї, жппротїва ұнхї дшпман

хотьржт шї жптрепрїнзьтор, де зече шї де доьзечї де орї маї маре ла нурьр, фантеле челе жналте а гарнїзоанелор дїп тьрїїле Велиамїнов шї Мїхалї, шї апьрареа четьдурїлор Навазїрекї шї Авїнскї агоїсїеск о луре амїнте маї партїкулярь.

Чеа жпгжї дїп ачеле тьрїї с'аъ лурт де мунтенї жп 29 Феврхарїе трекут. Ла зор де зї фолосїндусь де жппрежурьрїле локалнїче шї мїстхїцїї фїїнд де о деась пегурь де дїмїнеадь, четеле лор, де маї мълт де 7000 оаменї, с'аъ апропїат де фортїфикацїї фьрь а фї възурїї, шї ку маре репезурне с'аъ архїкат ла асалт. Дпфьржнте жп кьтєва рьндурї, фїешкаре дать де поъ аъ пьвьлїт ку фурїе шї дтнхь о луртхь жнделухгать с'аъ жппуртернїчїт де тьрїї, лепьджднд тоате пурерїме де а се сунпне, гарнїзонхл аъ ұрмат ку ұп кураж некїїтїт ұп рьсвоїъ че сь фьку фьрь пьдежде, префьржд (алегжд) а гьсї о тоарте сьлвїть, шї тот гарнїзонхл аъ перїт, афарь де кьдїва солдадї волнавї жп сїгал, карїї нх саъ фост жппуртшїїт де апьраре шї карїї с'аъ прїнс де мунтенї. Ачєрїа спре семнхл де респект пентурь апьрьторїї редхтєї (тьрїєї) аъ лурт ла каселе лор пе унїї дїп тржшїї, карїї арьта жпкь оаре каре пьдежде де тьмьдурїе, шї жптре алдї пе лєїгснпурхл Кудовашеф, дїп регїментхл де їмфантерїе Навазїскї, кареле, фїїнд грєъ рьнїт ла брад шї ла коапсь, аъ фост възут чел маї дурє ұрмь.

Гарнїзонхл редхтєї Велиамїнов се компунєа дїп 400 оаменї де тоате градурїле.

Нердєреа мунтенїлор се сче, пумаї ла 900 оаменї тордїї. Дїмїнеадь жп 22 Мартїе, мунтенїї жп нурьр песте 11,000 оаменї, аъ атакат редхта Мїхалї, а кьрїа гарнїзон копрїндеа пумаї 480 солдадї.

Бравхл лор шеф, капїтанхл Лїко, а баталїонхлї Но 5, а казачїлор мьрїїненїї дене лїнїа мьрїї Негре, жпцелегжднд скопхл дшпманхлї, се прегьтїрь де аї опуре о пуртернїкь жппротївїре. Въжднд непурїнда де а прїїмї

ла време вре ън ажурор, аѣ гѣтѣт кѣе спре а астуна тунурѣе сае ла жѣтѣшларе кѣнд тѣ- рѣа с'ар лѣа de дѣшман шѣ жѣ лѣѣнтрѣа редѣ- теѣ фѣкѣсе дѣн скѣндѣрѣ аптале, шѣ дѣн алте матерѣалѣрѣ о паланкѣ.

(Ва ѣрма).

Ф Р А Н Ц А.

Парѣс жѣ 2 Август.

Мѣнѣстрѣа остѣшеск, ерѣ аѣ фѣкѣт ла комѣ- сѣа de артѣлерѣе арѣтаре кѣ о сѣтѣ de 6 мѣ- лѣоане францѣ саѣ словозѣт пентрѣ кѣнѣпѣрареа кѣлор шѣ алте амѣнѣдѣѣ, жѣдатѣ жѣ зѣоа ачѣа саѣ шѣ фѣкѣт контракт пентрѣ шѣлѣ de кѣѣ шѣ чѣе треѣѣнѣоасе ла кѣѣ, de 1 мѣлѣон шѣ 700 de мѣѣ de францѣ.

Gazeta Vienѣ Беовахтер, араѣтѣ кѣ аѣ сосѣт гравнѣкѣ жѣцѣѣндаре ла Vienѣа дела Страсѣбург дѣн 7 Август че сосѣсе тот жѣнтр'ачеа зѣ дела Парѣс кѣ телеграфѣ, кѣ ла Болон жѣ 6 Август саѣ фѣкѣт дѣн партеа лѣѣ Лѣѣс Бонѣ парте а- доа черкаре, кареле жѣдатѣ саѣ нѣс ла арест жѣнтр'о четѣѣѣе а ачѣстѣѣ ораш, а фѣ кѣ пазѣ.

Е Н Г Л И Т Е Р А.

Мондра 2 Август. Жѣнтр'о газетѣ Енглѣзеск с'аратѣ кѣ нѣчѣ породѣ Енглѣзеск нѣчѣ мѣнѣ- стрѣ Енглѣзѣѣ нѣѣ воеѣе рѣсвоѣѣ кѣ Франца, амѣндѣѣ пѣтерѣе нѣѣ фолосѣа пѣчѣ шѣ ал прѣе- тѣнѣнѣгѣлѣѣ шѣ вѣчѣнѣтатеа а о прѣѣѣѣ, жѣсѣ дака вреа Франца сѣнѣгѣрѣ а аѣеа кѣ поѣ рѣс- воѣѣ, фѣрѣ дрѣнт шѣ прѣчѣнѣ, шѣ фѣрѣ сѣ'шѣ чеарѣ дрѣнтатеа, саѣ сѣ'шѣ кѣѣте нечѣнѣстеа че ѣ саѣ фѣкѣт, атѣнѣчѣ кореспондѣнцѣ че маѣ жѣ- тѣѣѣ аѣ скорнѣт ачѣсте нежѣпѣѣѣѣрѣ шѣ леаѣ жѣкредѣнѣдат Парѣсѣнѣлор, атѣнѣчѣ ачѣа сѣ фѣе вѣне жѣкредѣнѣдатѣ кѣ ачѣеастѣ непорочѣре Ен- глѣтера о ва сокотѣ пентрѣ амѣндѣѣ пѣтерѣе, шѣ о ва жѣтѣмѣнѣа кѣ хотѣрѣре шѣ кѣ жѣ- дрѣзнѣеалѣ, дѣпѣ кѣн Енглѣтера тот д'аѣна фѣрѣ фрѣкѣ шѣ прѣмежѣдѣе саѣ арѣтат жѣнѣнтеа рѣсвоѣѣлѣѣ, шѣ Дѣтнезеѣ ва апѣра дрѣнтѣл.

— О алѣ газетѣ зѣче кѣ Енглѣтера нѣѣ вѣре- де кѣ Д. Тѣерс (мѣнѣстрѣа Францѣ) шѣ колѣгѣѣ сѣѣ а жѣченѣт а сѣ сѣѣтѣѣ de рѣсвоѣѣ, пентрѣ ка сѣ апере пе Тѣранѣ шѣ Ревелѣ Паша de Е- дѣпт. Ноѣ кредѣт маѣ шѣлѣт кѣ Д. Тѣерс кѣ- таре хотѣрѣре ва цѣнеа алѣанѣа каре есте de шѣлѣтѣ време жѣнтрѣ Франца шѣ Енглѣтера, дѣн каре тот отѣл кѣ мѣнте сѣѣѣтѣоасѣ поате со- котѣ шѣ ведеа, кѣ Енглѣтера прѣнтр'ачѣст гѣра- ктат че а фѣкѣт кѣ Австрѣа, Росѣа шѣ Пѣрѣ- сѣа нѣѣ аѣ авѣт алт гѣнд, чѣ нѣмаѣ а лѣа сѣѣр- нѣт рѣсвоѣѣлѣ жѣнтрѣ Сѣлѣтанѣа шѣ несѣнѣсѣлѣ лѣѣ, дѣн каре се прѣчѣнѣѣѣе Еѣропѣ неодѣхнѣ.

— Пентрѣ тоаша че ва фѣ ла ѣнѣѣрареа па- цѣрѣ М. Сале Крѣсѣѣ Викторѣа, ѣ саѣ хотѣрѣт не лѣнѣ леафѣ 300 фѣнцѣ стѣрлѣнг (18.900 лѣѣ).

— О газетѣ Енглѣзескѣ, араѣтѣ кѣ саѣ фѣ- кѣт о пропѣнѣре, ка Сѣрѣа сѣ рѣтѣе неатѣрпа- тѣ, атѣт дѣн партеа М. Порцѣѣ, кѣт шѣ de Мѣхмет-Алѣ.

М Н Щ І І Н Ц А Р Е.

Се вѣнде монѣа Бранѣдѣ саѣ Горганѣ а Дѣт- неалѣѣ Логофѣтѣлѣѣ Барѣѣ Щѣрѣеѣ, дѣн Жѣде- цѣа Романаѣѣ, че сѣ афѣлѣ о поѣѣе de Олт, нѣ дрѣнѣлѣ чѣл таре ал поѣѣѣ жѣнтрѣ Краѣова шѣ Каракал. Ачѣеастѣ монѣе есте de кѣмп жѣвѣ- елѣнѣгѣтѣ, de фѣнѣѣе шѣ арѣтѣрѣ; апа Вѣрѣлѣ- ѣлѣѣ кѣрѣе жѣ тоатѣ лѣнѣѣмеа са; аре ка ла о сѣтѣ de касе, шѣ опрѣтѣрѣ de пѣѣѣре вѣне жѣнгрѣжѣтѣ; есте хотѣрѣтѣ шѣ жѣнѣтрѣтѣ de кѣрѣнд шѣ сѣ вѣнде дѣпѣ хотѣрѣнѣчѣа шѣ хар- та сѣѣѣрнѣтѣ жѣ леат 1839, рѣтѣнѣнд ка кѣмпѣ- рѣторѣл, пѣтѣнд дескопѣрѣ дрѣнтѣл че, дѣпѣ всѣле сѣнѣгѣрѣѣ але монѣѣ Бранѣдѣ, се веде кѣл- катѣ аѣѣм de кѣтѣре Мѣрѣка шѣ Дѣѣчѣѣѣ, че сѣ зѣче Тѣѣнѣлѣ, тоатѣ ачѣа монѣе че ка маѣ до- ѣнѣдѣ, сѣ фѣе пѣ сѣама са.

Дорѣторѣѣ дар че вор воѣ сѣ кѣнѣпѣре ачѣеастѣ монѣе, сѣ вор жѣндрѣнта ла Дѣлѣ Логофѣтѣ Щѣрѣеѣ, жѣ Бѣкѣрѣѣѣѣ.

1840. Іѣлѣе 24.